



Eiropas Savienības
Padome

Briselē, 2019. gada 1. februārī
(OR. en)

**Starpiestāžu lieta:
2019/0021(NLE)**

**5997/19
ADD 1**

**AELE 9
EEE 2
N 3
ISL 2
FL 2
ECO 16
INST 25
MI 95**

PRIEKŠLIKUMS

Sūtītājs:	Direktors <i>Jordi AYET PUIGARNAU</i> kungs, Eiropas Komisijas ģenerālsekretāra vārdā
Saņemšanas datums:	2019. gada 31. janvāris
Saņēmējs:	Eiropas Savienības Padomes ģenerālsekretārs <i>Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN</i> kungs
K-jas dok. Nr.:	COM(2019) 31 final - ANNEX 1
Temats:	PIELIKUMS dokumentam – Priekšlikums Padomes lēmumam par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz grozījumu EEZ līguma II pielikumā (Tehniskie noteikumi, standarti, testēšana un sertifikācija) un XI pielikumā (Elektroniskie sakari, audiovizuālie pakalpojumi un informācijas sabiedrība)

Pielikumā ir pievienots dokuments COM(2019) 31 *final* - ANNEX 1.

Pielikumā: COM(2019) 31 *final* - ANNEX 1



Briselē, 31.1.2019.
COM(2019) 31 final

ANNEX

PIELIKUMS

dokumentam

Priekšlikums Padomes lēmumam

par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz grozījumu EEZ līguma II pielikumā (Tehniskie noteikumi, standarti, testēšana un sertifikācija) un XI pielikumā (Elektroniskie sakari, audiovizuālie pakalpojumi un informācijas sabiedrība)

PIELIKUMS

EEZ APVIENOTĀS KOMITEJAS LĒMUMS

Nr.

(...),

ar ko groza EEZ līguma II pielikumu (Tehniskie noteikumi, standarti, testēšana un sertifikācija) un XI pielikumu (Elektroniskie sakari, audiovizuālie pakalpojumi un informācijas sabiedrība)

EEZ APVIENOTĀ KOMITEJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Ekonomikas zonu („EEZ līgums”) un jo īpaši tā 98. pantu, tā kā:

- (1) EEZ līgumā jāiekļauj Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva (ES) Nr. 2015/1535 (2015. gada 9. septembris), ar ko nosaka informācijas sniegšanas kārtību tehnisko noteikumu un Informācijas sabiedrības pakalpojumu noteikumu jomā¹.
 - (2) Ar Direktīvu (ES) 2015/1535 tiek atcelta Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 98/34/EK², kurā grozījumi izdarīti ar Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 98/48/EK³, kas iekļauta EEZ līgumā un tādējādi saskaņā ar EEZ līgumu ir jāatceļ.
 - (3) Lai gan EBTA valstis var sniegt piezīmes un sīki izstrādātus atzinumus attiecībā uz citu EBTA valstu paziņotu tehnisko noteikumu projektu, tās var iesniegt piezīmes tikai attiecībā uz tehnisko noteikumu projektu, ko paziņojušas Savienības dalībvalstis, un otrādi.
 - (4) Tādēļ būtu attiecīgi jāgroza EEZ līguma II un XI pielikums,
- IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

EEZ līguma II pielikuma XIX nodaļas 1. punkta (Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 98/34/EK) tekstu aizstāj ar šādu:

“**32015 L 1535**: Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva (ES) 2015/1535 (2015. gada 9. septembris), ar ko nosaka informācijas sniegšanas kārtību tehnisko noteikumu un Informācijas sabiedrības pakalpojumu noteikumu jomā (OV L 241, 17.9.2015., 1. lpp.).

Direktīvas noteikumus šajā līgumā lasa ar šādiem pielāgojumiem:

- (a) direktīvas 1. panta 1. punkta c) apakšpunkta otro daļu aizstāj ar šādu:

“Termiņš “tehniska specifikācija” ietver arī ražošanas metodes un procesus, kas izmantoti attiecībā uz produktiem, kuri paredzēti lietošanai cilvēku vai dzīvnieku pārtikā, un zālēm, kas definētas Direktīvas 2001/83/EK 1. pantā (kas iekļauta līguma

¹ OV L 241, 17.9.2015., 1. lpp.

² OV L 204, 21.7.1998., 37. lpp.

³ OV L 217, 5.8.1998., 18. lpp.

II pielikuma XIII nodaļas 15.q punktā ar EEZ Apvienotās komitejas 2002. gada 25. jūnija Lēmumu Nr. 82/2002⁴), kā arī ražošanas metodes un procesus attiecībā uz citiem produktiem, ja šādas metodes un procesi ietekmē to īpašības.”;

- (b) direktīvas 5. panta 1. punkta pirmajai daļai pievieno šādu tekstu:
“Paziņoto tehnisko noteikumu projektu pilnu tekstu dara pieejamu gan oriģinālvalodā, gan tulkojumā kādā no Savienības oficiālajām valodām.”;
- (c) direktīvas 5. panta 1. punktam pievieno šādu daļu:
“Komisija Savienības vārdā, no vienas puses, un EBTA Uzraudzības iestāde vai EBTA valstis ar EBTA Uzraudzības iestādes starpniecību, no otras puses, var pieprasīt sīkāku informāciju par paziņotu tehnisko noteikumu projektu.”;
- (d) direktīvas 5. panta 2. punktam pievieno šādu daļu:
“EBTA Uzraudzības iestāde nosūta Komisijai EBTA valstu piezīmes vienota saskaņota paziņojuma veidā, un Komisija nosūta EBTA Uzraudzības iestādei Savienības piezīmes.”;
- (e) terminus “dalībvalsts” un “Komisija” 6. panta 1., 2. un 7. punktā aizstāj attiecīgi ar terminiem “EBTA valsts” un “EBTA Uzraudzības iestāde”;
- (f) direktīvas 6. panta 3., 4., 5. un 6. punktu nepiemēro.”

2. pants

EEZ līguma XI pielikuma 5.i punkta tekstu (Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 98/34/EK) aizstāj ar šādu:

“**32015 L 1535:** Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva (ES) 2015/1535 (2015. gada 9. septembris), ar ko nosaka informācijas sniegšanas kārtību tehnisko noteikumu un Informācijas sabiedrības pakalpojumu noteikumu jomā (OV L 241, 17.9.2015., 1. lpp.).

Direktīvas noteikumus šajā līgumā lasa ar šādiem pielāgojumiem:

- (a) direktīvas 1. panta 1. punkta c) apakšpunkta otro daļu aizstāj ar šādu:
“Termins “tehniska specifikācija” ietver arī ražošanas metodes un procesus, kas izmantoti attiecībā uz produktiem, kuri paredzēti lietošanai cilvēku vai dzīvnieku pārtikā, un zālēm, kas definētas Direktīvas 2001/83/EK 1. pantā (kas iekļauta līguma II pielikuma XIII nodaļas 15.q punktā ar EEZ Apvienotās komitejas 2002. gada 25. jūnija Lēmumu Nr. 82/2002⁵), kā arī ražošanas metodes un procesus attiecībā uz citiem produktiem, ja šādas metodes un procesi ietekmē to īpašības.”;
- (b) direktīvas 5. panta 1. punkta pirmajai daļai pievieno šādu tekstu:
“Paziņoto tehnisko noteikumu projektu pilnu tekstu dara pieejamu gan oriģinālvalodā, gan tulkojumā kādā no Savienības oficiālajām valodām.”;
- (c) direktīvas 5. panta 1. punktam pievieno šādu daļu:
“Komisija Savienības vārdā, no vienas puses, un EBTA Uzraudzības iestāde vai EBTA valstis ar EBTA Uzraudzības iestādes starpniecību, no otras puses, var pieprasīt sīkāku informāciju par paziņotu tehnisko noteikumu projektu.”;
- (d) direktīvas 5. panta 2. punktam pievieno šādu daļu:

⁴ OV L 266, 3.1.2002., 32. lpp., un EEZ papildinājums Nr. 49, 3.10.2002., 22. lpp.

⁵ OV L 266, 3.1.2002., 32. lpp., un EEZ papildinājums Nr. 49, 3.10.2002., 22. lpp.

"EBTA Uzraudzības iestāde nosūta Komisijai EBTA valstu piezīmes vienota saskaņota paziņojuma veidā, un Komisija nosūta EBTA Uzraudzības iestādei Savienības piezīmes.”;

- (e) terminus “dalībvalsts” un “Komisija” 6. panta 1., 2. un 7. punktā aizstāj attiecīgi ar terminiem “EBTA valsts” un “EBTA Uzraudzības iestāde”;
- (f) direktīvas 6. panta 3., 4., 5. un 6. punktu nepiemēro.”

3. pants

Direktīvas (ES) 2015/1535 teksts islandiešu un norvēģu valodā, kas jāpublicē *Eiropas Savienības Oficiālā Vēstneša* EEZ papildinājumā, ir autentisks.

4. pants

Šis lēmums stājas spēkā [...], ja ir iesniegti visi paziņojumi saskaņā ar EEZ līguma 103. panta 1. punktu*.

5. pants

Šo lēmumu publicē *Eiropas Savienības Oficiālā Vēstneša* EEZ iedaļā un tā EEZ papildinājumā.

Briselē, [...].

*EEZ Apvienotās komitejas vārdā –
priekšsēdētājs*

[...]

*EEZ Apvienotās komitejas
sekretāri*

[...]

* [Konstitucionālās prasības nav norādītas.] [Konstitucionālās prasības ir norādītas.]